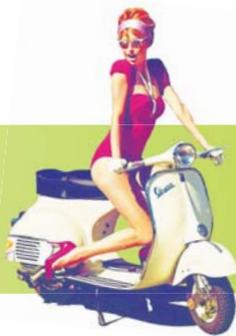


Stadt Amriswil



## Swingende Italo-Klassiker

Die Black Jacket Swing Big Band stellt am 23. Juni ihr neues Projekt «A Tribute to Bella Italia» im Pentorama vor. Seite 3

## Laufen für die Biber und Gewässer

Beim diesjährigen City-Run besteht die Möglichkeit, den WWF bei der Anmeldung mit einer Spende zu unterstützen. Seite 4

«geSTADTen Sie...»

ENERGIESTADT

### Kooperation

War Ihnen bewusst, dass wir noch 15 Wald- und Flurstrassenkorporationen und Meliorationen auf dem Gemeindegebiet haben? Die Entstehung dieser Körperschaften lässt sich zurück ins Mittelalter verfolgen, und sie entstanden als Zweckgemeinschaften der Grundeigentümer zur gemeinsamen Nutzung und dem Unterhalt von Wäldern, Wegen oder der Allmend. Mit den wachsenden Staatsaufgaben im 19. Jahrhundert versuchten die Mitglieder der Korporationen, ihre Güter dem Zugriff der öffentlichen Hand zu entziehen und bildeten deshalb Bürgergemeinden wie sie z.B. heute noch in Bischofszell oder Märstetten bestehen.

Für dreizehn Korporationen soll die Gemeinde Amriswil die Rechtsnachfolgerin werden. Zwei wollen noch selbständig bleiben. Auf dem Gemeindegebiet gehören etwa 25 Kilometer Wald- und Flurstrassen den Korporationen. Da diese vielfach auch allgemein genutzt werden, ist es sinnvoll, dass sich die Öffentlichkeit auch am Unterhalt beteiligt. Zudem sind die Strukturen und Verantwortlichkeiten in diesen Körperschaften vielfach unklar. Der Zahn der Zeit nagt eben auch an ihrer Organisationsform. Neben Korporationsstrassen und Wegen gibt es auch private Wege, die öffentlich genutzt werden. Zum Beispiel der «Kirchweg» von Rächlisberg über Gizenhus nach Amriswil. Oder der Uferweg beim Hellmühleweiher.

Über die Rechtsnachfolge der Wald- und Flurstrassen und der Meliorationen wird Ende Juni entschieden. Um diesen schicksalhaften und weitreichenden Entscheid zu fällen, laden uns unsere Gemeindeoberen zu einer ausserordentlichen Gemeindeversammlung ins Pentorama ein. Wird das ein grosser Schritt in die Zukunft der Gemeindestruktur oder nur eine zeitgemässe Anpassung sein?

Die Gemeinde Sulgen hat diesen Schritt bereits vor 13 Jahren gemacht. Unsere Abstimmungsvorlage entspricht zu 95 Prozent dem Sulgener Reglement. Man muss ja nicht alles neu erfinden. So gesehen kann mit einem bewährten Reglementsorschlag ja auch nichts schief gehen, findet Rolf Hess

Das Label Energiestadt ist ein **Leistungsausweis für Gemeinden**, die eine nachhaltige kommunale Energiepolitik vorleben und umsetzen. Energiestädte fördern **erneuerbare Energien, umweltverträgliche Mobilität** und setzen auf eine **effiziente Nutzung der Ressourcen**. Amriswil steht in der Energiestadt-Skala derzeit bei 71,8 Prozent. Ziel ist, bis 2022 zusätzlich das Label **«European Energy Award Gold»** zu erreichen. Hierfür sind 75 Prozent nötig. Der Stadtrat hat dem entsprechenden Massnahmenkatalog zugestimmt.

«Mit dem Gold-Label krönen Energiestädte ihr Engagement für eine nachhaltige Energiezukunft», weiss Stadtrat Claudio Zaffonato (Ressort Umwelt). Die Auszeichnung sei vergleichbar mit der Champions League im Fussball: Hier treffen sich die Besten der Besten. Zaffonato ist glücklich, dass seine Stadtratskollegen an der letzten Sitzung vom 5. Juni dem vorgeschlagenen Aktivitätenprogramm 2018–2022 im Grundsatz zugestimmt haben.



«Wir befinden uns nun auf der Zielgeraden, um die erforderliche 75-Prozent-Marke zu knacken.»

Claudio Zaffonato, Stadtrat

Ausgearbeitet wurde das Aktivitätenprogramm mit sechs Massnahmenbereichen (siehe rechte Box) von der städtischen Kommission Energie, Natur und Umwelt (KENU) in Zusammenarbeit mit der Nova Energie GmbH. Dies geschah mit dem konkreten Ziel vor Augen, im Jahr 2022 das Label «European Energy Award Gold» zu erreichen.

### Intelligente LED-Systeme

Der Massnahmenkatalog enthält zahlreiche geplante Aktivitäten, welche Amriswil dem Ziel näher bringen sollen. Ein Beispiel ist die öffentliche Beleuch-

### Alle vier Jahre ein Re-Audit

September 2009 war es, als die Stadt Amriswil beschloss, dem Trägerverein Energiestadt beizutreten. Anschliessend wurde sie mit dem Energiestadt-Label ausgezeichnet. Zur Kontrolle der Zielsetzungen verlangt die Zertifizierungsstelle alle vier Jahre ein sogenanntes Re-Audit (Untersuchungsverfahren). Dieses ist letztmals im Jahr 2014 erfolgt, so dass nun ein erneutes Re-Audit fällig ist. Voraussichtlich wird Amriswil 71,8 Prozent der möglichen Punktezahl erreichen.



«Hahnenburger»: Die Stadt Amriswil plant eine Aktion dazu.

tung: «Bei neuen Erschliessungen soll die Beleuchtung mit intelligenten LED-Systemen ausgestattet werden», so Zaffonato. Ausserdem wird auf dem Dach der neuen Sporthalle im Tellenfeld als Novum eine «Volks-Photovoltaik-Anlage» gebaut, bei der sich alle Interessierten einmieten können.

### Lokales Leitungswasser stärken

Doch gibt es auch Pläne ganz einfacher Art: So möchte die KENU einen Fahrraddienst prüfen, um den Amriswiler Wochenmarkt aufzuwerten.

Im Raum steht weiter eine Leitungswasser-Aktion für Gastronomen und Private. «Idee ist, eine Wasserkaraffe mit Logo und Slogan für Amriswiler «Hahnenburger» anzubieten», erklärt Claudio Zaffonato. Mit der Aktion soll der oftmals lange und damit ökologisch ungünstige Transport von Plastikflaschen minimiert und das Trinken von örtlichem Leitungswasser maximiert werden. «Wir haben bei uns schon jetzt eine gute Leitungswasserqualität und mit der bevorstehenden Investition in die Abwasserreinigungsanlage Moos nehmen wir auch das aktuelle Thema Mikroverunreinigungen ernst.»

Diese und viele weitere im Aktivitätenprogramm aufgeführte Massnahmen würden helfen, die für das Gold-Label benötigte 75-Prozent-Marke bis in vier Jahren zu knacken, ist Zaffonato überzeugt. «Wir befinden uns ab sofort auf der Zielgeraden!» Roger Häni

### Sechs Massnahmenbereiche

Die sechs Massnahmenbereiche des Amriswiler Aktivitätenprogramms sind:

- Entwicklungsplanung/Raumordnung
- Kommunale Gebäude und Anlagen
- Ver- und Entsorgung
- Mobilität
- Interne Organisation
- Kooperation und Kommunikation

### INSERATE AUS DER REGION

**RE/MAX**  
Stephan Lampa  
Immobilienmakler  
M 076 642 4370  
Landquartstrasse 32  
CH-9320 Arbon

Kennen Sie bereits den Marktwert Ihrer Immobilie? Ich schenke Ihnen eine Marktwertschätzung im Wert von CHF 750.–!

**DUSCH WC**  
MEHR KOMFORT  
MEHR HYGIENE

**WASSER. BAD. ENERGIE.**

**HE**  
HAUSTECHNIK EUGSTER

**Public Viewing**  
Fussball WM 2018

**autoviva arena**  
Kreudingerstrasse 30, Amriswil

Übertragungsplan & weitere Infos:  
[www.autoviva.ch/wm](http://www.autoviva.ch/wm)



Volkswagen

**autoviva arena**  
Kreudingerstrasse 30, Amriswil

## Haben Sie eine offene Lehrstelle 2019?

Mit einem Eintrag in der Beilage «Freie Lehrstellen 2019» der drei Lokalzeitungen **Seeblick, Loki und amriswil aktuell** erreicht Ihre Suche 15900 Haushaltungen.

### Buchen Sie noch heute bei:

Ströbele Kommunikation  
Renate Bachschmied  
T 079 105 62 19  
renate.bachschmied@stroebele.ch

**SIE IST DA!**  
UNSERE TELESKOP-HEBEBÜHNE

**ANGST**  
Malerei & Gestaltung GmbH

**EINLADUNG**  
BESICHTIGEN SIE UNSERE HEBEBÜHNE

**Samstag 16.06.2018 | 11.00 - 16.00 Uhr**  
Bahnhofstrasse 38, Neukirch-Egnach (ZISCH.TG Areal)

Geniessen Sie frisches Risotto, Getränke – und heben Sie ab! [www.ihre-hebebühne.ch](http://www.ihre-hebebühne.ch)

## Filmprogramm



**Nothingwood – nicht Hollywood, nicht Bollywood: Nothingwood**

**Freitag, 8. Juni, um 20:15 Uhr, Samstag, 16. Juni, um 20:15 Uhr;** von Sonia Kronlund | Dokumentation mit Samim Shaheen, Sonia Kronlund, Qurban Ali  
*Frankreich 2016 | Originalversion mit d-Untertiteln | ab 16 Jahren | 85 Minuten*

**The Bookshop – die Liebe zum Buch**

**Samstag, 9. Juni, um 20:15 Uhr;** von Isabel Coixet mit Emily Mortimer, Bill Nighy, Patricia Clarkson  
*Spanien 2017 | Englisch mit d-Untertiteln | ab 0 (12) Jahren | 113 Minuten*

**Sherlock Gnomes – wo in der Welt sind die Zwerge?**

**Sonntag, 10. Juni, um 14:30 Uhr;** von John Stevenson | Animation  
*USA 2018 | Deutsch | ab 6 Jahren | 86 Minuten*

**Dans le lit du Rhône – der Lauf des Flusses**

**Dienstag, 12. Juni, um 19:30 Uhr, Mittwoch, 20. Juni, um 19:30 Uhr;** von Mélanie Pitteloud | Dokumentation  
*Schweiz 2017 | Originalversion mit d-Untertiteln | ab 6 (14) Jahren | 88 Minuten*

**The Happy Prince – Oscar Wilde, sein Leben, seine Lieben**

**Mittwoch, 13. Juni, um 19:30 Uhr;** von Rupert Everett mit Rupert Everett, Colin Firth, Colin Morgan, Emily Watson  
*Deutschland 2018 | Originalversion mit d-Untertiteln | ab 12 Jahren | 105 Minuten*

**Tully – eine Geschichte übers Muttersein**

**Freitag, 15. Juni, um 20:15 Uhr, Samstag, 23. Juni, um 20:15 Uhr;** von Jason Reitman mit Charlize Theron, Mackenzie Davis, Ron Livingston  
*USA 2017 | Deutsch | ab 12 Jahren | 96 Minuten*

**Fussball Weltmeisterschaft 2018 – im Kino Roxy Schweiz – Brasilien**

**Sonntag, 17. Juni, ab 19:00 Uhr, Liveübertragung SRF 2 | Spiel ab 20:00 Uhr;** Türöffnung um 18:30 Uhr | Eintritt frei | Keine Sitzplatz-Reservation | Barbetrieb | Verpflegungsmöglichkeit

Staatlich anerkanntes Hilfswerk

**GRATISABHOLDIENST UND WARENANNAHME**  
für Wiederverkäufliches

**RÄUMUNGEN UND ENTSORGUNGEN**  
zu fairen Preisen

**Brockenstube Wittenbach SG**  
St. Gallerstr. 1, Tel. 071 298 38 65,  
[www.hiqb.ch](http://www.hiqb.ch), [wittenbach@hiqb.ch](mailto:wittenbach@hiqb.ch)

Weitere HIQB Brockenstube  
Rorschach, St. Gallerstrasse 16  
Tel. 071 845 27 37

**HELFFEN WO NOT IST**  
Mit Ihrem Einkauf helfen auch Sie!

**Neubau | Fischenhölzli | Amriswil** Ein Projekt der **i+R | Wohnbau | AG**

[www.fischenhoelzli.ch](http://www.fischenhoelzli.ch)

- 14 helle und moderne Eigentumswohnungen
- nahe am Naherholungsgebiet „Eisweiher“
- hochwertige Architektur, attraktive Grundrisse
- Raumhöhen von 2.70m und 2.85 m
- Attikawohnungen mit Dachterrasse

**Verkauf:** Huser Immobilien AG | Tel. +41 71 855 32 32 | [info@huserimmobilien.ch](mailto:info@huserimmobilien.ch)

## II PRAXIS FÜR AKUPRESSUR, TUINA

Akupressur | Tuina-Massage | Ernährung nach den 5 Elementen | Kräutertherapie | Moxibustion | Schröpfen

**Ganzheitliche Schwangerschaftsbegleitung**

- Übelkeit
- Wassereinlagerungen
- Taubheitsgefühl in den Händen
- das Kind in die richtige Lage bringen
- Geburtsvorbereitung
- wenn sich das Baby Zeit lässt

**Gerlinde Fässler**  
Dipl. Tuina / An-Mo Therapeutin  
Moosgrabenstrasse 2  
8595 Altnau

**Termine nach Vereinbarung**  
Tel. 071 695 32 71

BRUNNEN

**BRAVO HITS-PARTY**  
am Thurgauer Kantonalumfest in Romanshorn

**29.06.2018**  
20:00 Uhr

Freier Eintritt

**DJ Greg und Reto Scherrer**

**Einladung zur Diaschau**

«Über die Alpen nach Ligurien und La Spezia.»

Bilder von Jörg F. Schuler

**Mittwoch, 13. Juni 2018**  
15.00 Uhr im Saal APZ

Alters- und Pflegezentrum Amriswil

**manser24** HANDWERKER-SHOP

**NIE MEHR SELBER RASEN MÄHEN!**

**5 Jahre Garantie!**

Husqvarna

Ihr Spezialist mit eigenem Montage- und ServiceTeam!

Pöndtstrasse 1 | 9320 Arbon | Telefon 071 440 40 40  
[info@manserag.com](http://info@manserag.com) | [www.manserag.com](http://www.manserag.com) | [www.manser24.ch](http://www.manser24.ch)

## Kleinanzeigen Marktplatz

Wir suchen ab 18. Juni **Kirschenpflücker**  
Arbeitszeit Mo–Fr von 6.00 bis 12.00 Uhr  
Arbeitsorte Zihlschlacht und Niederbüren  
Auskunft: Bruno Eschmann  
076 393 88 45, [beschmann@gmail.com](mailto:beschmann@gmail.com)

Kleinanzeigen bis 5 Zeilen im «amriswil aktuell»: Fr. 20.–  
Jede weitere Zeile: Fr. 4.–  
Anzeige aufgeben: [info@stroebele.ch](mailto:info@stroebele.ch) / 071 466 70 50

# 1. Adresse für chinesische Medizin in Romanshorn

**Wenn sich im Sommer Krankheitsgefühle wie Frieren, laufende oder verstopfte Nase, Halsschmerzen – ohne Fieber oder Schwitzen – einstellen, dann spricht man schnell von einer «Sommergrippe». Diese Bezeichnung ist jedoch nicht ganz korrekt.**

Grippe wird von Influenzaviren ausgelöst. Andere Viren wiederum kommen mit warmen



Jianqian PAN, TCM-Therapeutin, Praxis Romanshorn

Temperaturen besser klar. Diese lösen allerdings keine Grippe, sondern eine Erkältung aus. Somit wäre die Bezeichnung Sommererkrankung zutreffender.

Unser Lebensstil im Sommer mit Sonnenbaden, Glace, kalten Getränken, durchgeschwitzten Kleidern, klimatisierten Gebäuden und Autos usw. kühlt den erhitzten Körper schnell ab und trocknet die Schleimhäute aus. Zugluft, Luftfeuchtigkeits- und abrupte Temperaturschwankungen bedeuten Belastungs-Stress für den Körper. Gepaart mit dem noch geschwächten Immunsystem vom Winter geradezu ideale Bedingungen für Erkältungsviren – man wird krank.

Die Behandlung einer Sommergrippe ist eigentlich sehr einfach, wenn man sie schnell genug erkennt. Qi ist der «Atem des Lebens»

und nimmt in der Traditionellen Chinesischen Medizin (TCM) eine tragende Rolle ein. Das Qi begleitet alles, was existiert und geschieht und lässt sich als «Lebensenergie» übersetzen. Es ist wichtig, den Fluss des Qi nicht zu behindern oder zu stören.

Bei Schnupfen und Erkältung kommt es zu einem Ungleichgewicht durch Kälte, Wind und Feuchtigkeit, die in den Körper eindringen und den Fluss des Qi stören. Die von den TCMswiss-Therapeuten angewandten Methoden zielen deshalb auf eine Reduktion der Kälte und die Bildung von Wärme ab. Richtiges Essen und der Situation angepasste Kleider helfen mit, Yin und Yang wieder ins Gleichgewicht zu bringen und Qi frei fließen zu lassen.

Weitere Informationen: [www.tcmswiss.ch](http://www.tcmswiss.ch)

## Sommergrippe?

Akupunktur, Kräutertherapie, Schröpfen, Tuina-Massage

**Praxis Romanshorn**  
Bahnhofstrasse 3  
8590 Romanshorn  
071 777 18 18  
[www.tcmswiss.ch](http://www.tcmswiss.ch)



# Italienische Ohrwürmer neu arrangiert

Letzten Donnerstag gab die **Black Jacket Swing Big Band** in ihrem Probelokal einen Vorgeschmack auf ihr nächstes Sommerprojekt «A Tribute to Bella Italia».

Nach «A Tribute to Ray Charles and Stevie Wonder» sowie «A Tribute to the Rat Pack» möchten die engagierten Musiker der Black Jacket Swing Big Band an die zwei erfolgreichen Projekte anknüpfen und das Pentorama am Samstag, 23. Juni, mit «A Tribute to bella Italia» erneut zum Beben bringen.

## Eine Welt voller Italianità

«Alles begann mit einer Anfrage der Organisatoren des Udinese-Festes, an ihrem Grossanlass zu spielen. Was möchten Leute mit starker Verbindung zu Italien für Musik hören? – natürlich: Musica Italiana!», verrät Erwin

Tanner. Der Erfolg in Mattwil gab der Big Band recht und so entstand das Thema für ihr Galakonzert – «A Tribute to bella Italia».

Ideen für süffige Canzoni gab es genügend, nur die Notenbeschaffung stellte sich als schwierig heraus. «Es gibt kaum etwas im Handel zu kaufen. Zum Glück zauberte Bandleader Nik Studer rasch ein paar Arrangements aus dem Computer. Zudem haben uns namhafte Arrangeure – unter anderem von der SWR Bigband –

### Black Jacket Swing Big Band

Die Black Jacket Swing Big Band ist in der Ostschweiz seit 25 Jahren verwurzelt. Sie hat sich nicht nur der Swing-Ära verpflichtet, sondern ist auch bekannt für die Interpretation moderner Jazz-Arrangements. Seit 2008 steht die Formation unter der Leitung von Nik Studer. Die Sängerin Lilian Mettler bereichert die Auftritte mit ihrer souligen Stimme.

### Daniel Picinelli

Als Sohn einer spanischen Mutter und eines italienischen Vaters trägt der Sänger den Süden im Blut. Schon früh entdeckte er sein Gesangstalent und begann als Eros-Ramazotti-Imitator und Alleinunterhalter aufzutreten. Daniel Picinelli wird in «A Tribute to bella Italia» beweisen, dass er längst nicht nur Eros Ramazzotti interpretieren kann.



Projektleiter Erwin Tanner (links) und Präsident Karl Svec schwärmen mit ihrer Oldtimer-Vespa aus und geben das einzigartige Lebensgefühl bald im Pentorama weiter.

bisher unveröffentlichte Werke zur Verfügung gestellt oder extra für uns geschrieben», so Tanner weiter.

Herausgekommen ist ein abwechslungsreiches Programm mit 24 Liedern von A wie Adriano Celentano bis Z wie Zucchero. Als Gastsänger konnte Daniel Picinelli aus Sulgen gewonnen werden, der unter anderem den Eros-Ramazotti-Hit «Se bastasse una can-

### Tickets zu gewinnen...

Für dieses Konzert verlost «amriswil aktuell» sechsmal je ein Ticket. Wer eines davon gewinnen möchte, schreibt bis Sonntag, 10. Juni, eine E-Mail mit Betreff «Bella Italia» und Adresse an [redaktion@amriswil.ch](mailto:redaktion@amriswil.ch). Die sechs glücklichen Gewinner werden schriftlich informiert und können ihre Tickets an der Abendkasse abholen. (BL)



zone» im Big-Band-Sound cover.

### «Ganz Amriswil zum Beben bringen»

450 Tickets sind bereits verkauft. «Wir hoffen, dass am 23. Juni alle 800 Plätze besetzt sind und wir die Halle mit den italienischen «Gassenhauern», die speziell auf unsere Band zugeschnitten sind, zum Kochen bringen werden», sagt Tanner weiter.

Für satten Sound sorgt, nebst den 17 Musikern aus der Ostschweiz und «Cantante» Picinelli, ausserdem die Sängerin Lilian Mettler, die einige Lieder mit ihrer unverwechselbaren souligen Stimme bereichert – im Duett oder als Solistin.

Das Galakonzert beginnt um 20 Uhr, Türöffnung ist um 19 Uhr. Tickets sind für 35 Franken (Erwachsene) und 20 Franken (Kinder bis 16 Jahre) unter [www.blackjacket.ch](http://www.blackjacket.ch), Optiker Svec (Telefon 071 411 75 18) sowie an der Abendkasse erhältlich. Die Plätze sind nicht nummeriert.

Wer von dieser musikalischen Reise durch das leidenschaftliche Italien noch nicht genug hat, kann das Konzert nochmals im Gemeinde- und Kulturzentrum Aadorf, zusammen mit rund 400 Besuchern, erleben. Es findet am 29. September statt. Weitere Infos mit zahlreichen Fotos und Videos unter [www.blackjacket.ch](http://www.blackjacket.ch).

Barbara Langenegger

## TIEFBAU

# Sanierung mehrerer Überlandstrassen

In den **nächsten Wochen** kommt es in der **Amriswiler Peripherie** an **verschiedenen Orten zu Verkehrsbehinderungen** sowie zu **kurzen Komplettsperrungen** von Strassen. Der Grund dafür sind **Belagsanierungsarbeiten**.

Die Vor- und Nacharbeiten können unter Verkehr erstellt werden. Kleinere Behinderungen sind nicht immer zu vermeiden. Für die Strassenoberflächenbehandlungen oder den Belageinbau müssen die Strassenabschnitte aber ganz gesperrt werden. Witterungsbedingte Verschiebungen sind leider nicht auszuschliessen.

Im Zeitraum vom **18. bis 22. Juni 2018** (Vorarbeiten ab 11. Juni 2018) sind folgende Bereiche betroffen:

- Verbindungsstrasse **Biessenhofen–Oberaach** (ausserhalb Bauzone): Strassensperrung für circa 1 ½ Tage
- Verbindungsstrasse **Almensberg–Hagenwil** bis zur Bilchenstrasse: Strassensperrung circa 1 Tag
- **Oberau, Rächlisberg** (zwischen den Strassen Rächlisberg–Hagenwil und Hagenwil–Unterau): Strassensperrung circa 1 Tag
- **Alte St. Gallerstrasse Hagenwil** (100 m, Bereich vor der Hegibachbrücke vor Muolen): Strassensperrung circa 1 Tag

Im Zeitraum vom **2. bis 6. Juli 2018** (Vorarbeiten ab 18. Juni 2018) sind folgende Bereiche betroffen:

- Verbindungsstrasse **Hagenwil–Hudelmoos**: Durchfahrt erschwert
- Verbindungsstrasse **Hudelmoos–Rächlisberg**: Strassensperrung ca. 1 ½ Tage

Die Grundeigentümer der angrenzenden Grundstücke werden um folgendes gebeten:

- allfällige Bewirtschafter sowie Lieferanten und Kunden über die Bauarbeiten zu informieren
- das Gras und die Bepflanzung entlang der Strassen zurückzuschneiden
- Arbeiten und Transporte ausserhalb der Sperrungszeiten zu organisieren

Die Bauverwaltung der Stadt Amriswil und die Unternehmungen bemühen sich, die nicht vermeidbaren Immissionen und Beeinträchtigungen so gering wie möglich zu halten und danken für das Verständnis. (red.)

### Lerchenbohlstrasse: Massnahme gegen Schleichverkehr

Während der Sanierungszeit der Arbonerstrasse (Abschnitt Romanshornerstrasse bis Säntisstrasse) trifft die Bauverwaltung der Stadt Amriswil folgende flankierende Verkehrsmassnahme: «Fahrverbot Lerchenbohlstrasse (ausserhalb Baugebiet zwischen St. Galler- und Arbonerstrasse) ausgenommen landwirtschaftliche Fahrzeuge für die Bewirtschaftung der Landwirtschaftsflächen und Mofas».

Mit dieser Massnahme wird bezweckt, dass der Ost-West-Verkehr (von Arbon) über die reguläre Umleitung via Säntis- und Romanshornerstrasse läuft und nicht über die Lerchenbohlstrasse.

Auf der Arbonerstrasse sind zurzeit Werkleitungsarbeiten im Gange. Die eigentliche Strassensanierung beginnt am 11. Juni. Ab diesem Zeitpunkt ist die Arbonerstrasse nur noch in Fahrtrichtung West–Ost (Einbahnregelung) befahrbar. Die Strassenbauarbeiten dauern voraussichtlich bis Ende September.

## LEBEN MIT KULTUR

### 19. Juni: Schülerkonzert Stadtharmonie

Mit grossen Schritten kommen die Sommerferien näher, und damit beginnt der «Schlussspurt» für viele Schüler. So geht es auch für die Jungmusikanten der Stadtharmonie im Musikunterricht auf Semesterende zu. Gelegenheit, die Fortschritte und Erfahrungen, die übers Jahr gesammelt werden konnten, einem breiten Publikum zeigen zu dürfen. Gemeinsam mit dem Musikverein Sommeri führen die Stadtharmonie Amriswil und die Jugendmusikschule Arbon-Horn am Dienstag, 19. Juni, das Schülerkonzert im APZ-Saal in Amriswil durch. Der Anlass beginnt um 18.30 Uhr und dauert circa eine Stunde. Zu hören sind Einzel- oder Gruppenvorträge sowie ein Konzert der Wild Sounds, zusammen



mit den Harmonie Juniors. Die Jungmusikanten freuen sich auf ein grosses Publikum. Kinder, welche Interesse an einem Instrument haben, können jederzeit eine kostenlose Schnupperlektion in Amriswil besuchen. Weitere Infos: Armin Felber, Tel. 071 411 09 81.

**Stadtharmonie meets Brassband Hörhausen**

Die Stadtharmonie Amriswil und die Brassband Hörhausen stellen sich am 23. Juni der Jury am Kantonalen Musikfest des Kantons Aargau in Laufenburg und messen damit ihre momentane musikalische Leistung. Dies dient als Standortbestimmung für das Thurgauer Kantonalmusikfest im Juni 2019, welches in Kradolff-Schönenberg stattfinden wird.

Die Brassband Hörhausen, unter der Leitung von Roger Wellauer, tritt in der zweiten Stärkekategorie mit dem Selbstwahlstück «Thyellene» von Kevin Houben und dem Aufgabenstück «Eye of Storm» von Steven Ponsford an.

Ebenfalls in der zweiten Stärkekategorie, jedoch in der Kategorie «Harmonie», präsentiert die Stadtharmonie Amriswil mit ihrem Maestro Jordi Bertran-Sastre das Selbstwahlstück «El Camino Real» von Alfred Reed sowie das Aufgabenstück «Mesozoicum» von Armin Kofler.

Als Vorbereitung für den Wettbewerb laden die beiden Musikvereine diesen Sonntag, 10. Juni, um 18 Uhr alle interessierten Musikfreunde herzlich zum Konzert ins Pentorama ein. Man darf auf extravaganze Töne und reisende Rhythmen gespannt sein.

**Konzert: «Oldies aus Appenzell»**

Am Mittwoch, 27. Juni, findet um 15 Uhr im Saal des Alters- und Pflegezentrums ein Konzert des Quintetts «Oldies aus Appenzell» (Bild) statt.

Zum Hauptrepertoire gehören Melodien aus der Jugendzeit, also viele Musiktitel aus den 50er-, 60er- und 70er-Jahren. Hinzu kommen beliebte Evergreens und originale Dixielands sowie Blues im Schweizer-Stil. Platz gibt es immer wieder für bekannte Appenzeller Stücke. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

**Anmeldeschluss für Musikunterricht**

Die Stadtharmonie Amriswil bietet mit dem Partner Jugendmusikschule Arbon-Horn kantonal anerkannten Musikunterricht an.

Sie ermöglicht Kindern und Jugendlichen, nach zeitgemässen musikpädagogischen Grundsätzen, eine musikalische Ausbildung zu finanziell tragbaren Bedingungen. Der Musikunterricht vermittelt die wichtigen kulturellen Werte der Musik und regt zu einer sinnvollen Freizeitbeschäftigung an. Im Besonderen will die Stadtharmonie...

- die Freude am Musizieren wecken und fördern,
- das Miteinander und die Kameradschaft pflegen,
- der Individualität Raum lassen,
- Eigenverantwortung und Sozialkompetenz stärken,
- das gemeinsame Musizieren fördern,
- kreativen Austausch mit anderen kulturellen und öffentlichen Organisationen in der Gemeinde pflegen.

Kinder, Jugendliche und Erwachsene, welche sich für das Spiel eines Instrumentes, das Zusammenspiel in einem Ensemble oder in einem Blasorchester interessieren, haben die Möglichkeit, sich bis 20. Juni für Semesterbeginn August 2018 bei der Jugendmusikschule Arbon-Horn mit Unterrichtsort Amriswil anzumelden. Kostenlose Schnupperlektionen sind jederzeit möglich.

Anmeldeformular und weitere Informationen unter [www.jmsarbon-horn.ch](http://www.jmsarbon-horn.ch), bei Armin Felber (071 411 09 81) oder [ausbildung@shamriswil.ch](mailto:ausbildung@shamriswil.ch).

# Laufen für Gewässer und Tiere

Der Amriswiler City-Run ist dieses Jahr auch ein **WWF-Lauf**. Wer sich online unter [www.city-run.ch](http://www.city-run.ch) für eine der **33 Kategorien vom 1. September anmeldet**, hat die **Möglichkeit (freiwillig!)**, einen **fixen Spendenbetrag zu leisten**. Ausserdem kommt die **Umweltschutzorganisation gerne auch in die Amriswiler Schulen**.

Obwohl es noch fast drei Monate dauert, sind bereits die ersten zwei Dutzend Anmeldungen für den City-Run 2018 eingegangen. Dieses Jahr lautet das Laufmotto «Sport und eine intakte Natur». Denn: «Ein naturnaher Erholungsraum bringt mehr Lebensqualität für jung und alt, welche unter anderem den Laufsport ausüben wollen», weiss OK-Präsident Claudio Zaffonato.



Impression vom letztjährigen WWF-Lauf in Kreuzlingen.

**Kleber, Souvenir und Urkunde für Unterstützer**

Der WWF ist bekannt für sein grosses Engagement für die Natur. Erstmals ist die Organisation am Amriswiler City-Run präsent. Konkret besteht die Möglichkeit, den WWF direkt bei der Anmeldung mit einer Spende für den Schutz der Biber und Gewässer zu unterstützen. Wer eine Spende getätigt hat, erhält zusätzlich zur Startnummer einen speziellen WWF-Kleber. Und nach dem Lauf warten ein Souvenir und eine Urkunde auf die Unterstützer.

**Duftdrüse als Heilmittel verwendet**

Schulen, Firmen und Vereine, Familien und Einzelläufer, alle können sich für den Schutz der Biber und Gewässer einsetzen. Der Biber wurde in der Schweiz einst ausgerottet. Sein kostbares Fell, seine als Heilmittel verwendete Duftdrüse sowie sein Fleisch wurden ihm zum Verhängnis. Die Wiederansiedlungen vor rund fünfzig Jahren waren schliesslich erfolgreich: Der Biber ist heute geschützt, vermehrt sich und besiedelt nach wie vor neue Reviere.

«Doch er bleibt weiterhin gefährdet und ist auf unsere Hilfe angewiesen, denn kaum ein Lebensraum ist so unter Druck wie unsere Fliessgewässer», teilt der WWF mit.

**Neu auf Facebook**

Die Teilnahme am Amriswiler City-Run ist für Kinder zum zweiten Mal in Folge gratis – dank Presenting Partner Migros. Unter [www.city-run.ch](http://www.city-run.ch) findet man alle wichtigen Informationen zum Amriswiler Laufanlass und gelangt zur Anmeldung. Laufend aktuelle Informationen sind auch auf der neu eingerichteten Facebook-Seite zu finden: [www.facebook.com/amriswilercityrun](http://www.facebook.com/amriswilercityrun).

**Erlebnisbesuche für Amriswiler Klassen**

Gerne stattet der WWF Amriswiler Schulklassen im Vorfeld des City-Runs einen spannenden Erlebnisbesuch (3 Lektionen) zum Thema «Der Biber – ein Naturschützer mit scharfen Zähnen» (oder zu einem anderen Thema) ab. Interessierte Lehrkräfte finden unter [www.wwf.ch/schule](http://www.wwf.ch/schule) weitere Informationen und können sich auch gleich einen Besuch sichern. (pd/RH)

**FUSSBALL-WM: PUBLIC VIEWING**

# Amrville-Technik in Autoviva-Arena

Im Rahmen der Fussball-WM 2018 wird aus der Autoviva AG eine **Public-Viewing-Arena**. Übertragen werden **ausgewählte Vorrundenspiele sowie alle Spiele ab Achtelfinal unter freiem Himmel**. Für ein **lichtstarkes Bild** wird die **Technik des Einkaufszentrums Amrville installiert, welches selbst auf ein Public Viewing 2018 verzichtet**.



Für eine Festwirtschaft mit gutem Bier und feiner Wurst ist in der Autoviva-Arena ebenfalls gesorgt. Der Eintritt ist frei. Parkplätze sind genügend vorhanden.

Los geht's am Freitag, 15. Juni, mit Portugal – Spanien (ab 20 Uhr). Es folgen am Sonntag, 17. Juni, die Partien Deutschland – Mexiko (ab 17 Uhr) und Brasilien – Schweiz (ab 20 Uhr).

Die Autoviva Arena befindet sich an der Kreuzlingerstrasse 30 in Amriswil. Übertragungsplan und weitere Informationen unter [www.autoviva.ch/wm](http://www.autoviva.ch/wm). (pd)

# «Stey» beschenkt Sozialhilfebezügler

Weil die Stadt dem Zirkus Stey bei der Terminierung des Amriswiler Gastspiels kurzfristig entgegengekommen ist, stellt dieser 100 Freikarten zuhanden sozialschwacher Amriswilerinnen und Amriswiler zur Verfügung. Die Sozialen Dienste bedanken sich und hoffen, mit den Karten einigen eine Freude bereiten zu können.

Der Zirkus Stey gastiert von 29. Juni bis 1. Juli 2018 im Tellenfeld. Weitere Informationen folgen in einer der nächsten «amriswil aktuell»-Ausgaben. (red.)

**AUS DEM STADTHAUS****Der Stadtrat hat...**

...am **5. Juni** unter anderem:

- den Namen für die die neue Ringstrasse im Gestaltungsplangebiet Mühlebach festgelegt. Sie wird die Bezeichnung «Im Bielacker» erhalten.
- dem Aktivitätenprogramm 2018–2022 zur Erreichung des Labels «European Energy Award Gold» im Grundsatz zugestimmt. Weitere Informationen sind dem Artikel «Amriswil will Gold-Label» auf Seite 1 zu entnehmen.
- der Stiftung Pro Juventute einen jährlich wiederkehrenden Beitrag von 820 Franken für den Betrieb der Notrufnummer 147 gewährt.

Er hat ausserdem folgende Baugesuche bewilligt:

- Adrian und Iris Salvisberg, Rebhaldenstrasse 12, 8580 Amriswil: Neubau Einfamilienhaus, Erstellung Privaterschliessung, Weiherholzstrasse 20c, 8587 Oberaach
- Reto und Helena Stauber, Lerchenbohlstrasse 13, 8580 Amriswil: Erstellung Gartenhaus, Lerchenbohlstrasse 13, 8580 Amriswil
- Fortimo Invest AG, Rorschacherstrasse 302, 9016 St. Gallen: Neubau 4 Mehrfamilienhäuser mit Tiefgarage (Baufeld West), Mühlebach, Bielackerstrasse 19, 19a, 19b und 19c, 8580 Amriswil
- Fortimo Invest AG, Rorschacherstrasse 302, 9016 St. Gallen: Neubau 2 Mehrfamilienhäuser mit Tiefgarage (Baufeld Süd), Mühlebachweg 1b und 1c, 8580 Amriswil
- Rudolf und Lilian Ehrbar, Bilchenstrasse 20, 8580 Amriswil: Erstellung Sichtschutz, Bilchenstrasse 20, 8580 Amriswil
- Hess Immobilien AG, Kirchstrasse 13, 8580 Amriswil: Erweiterung Ausbau Dachgeschoss, Einbau Dachflächenfenster, Kirchstrasse 13, 8580 Amriswil
- Thomas Jeger, Winzerstrasse 39, 8049 Zürich: Erstellung Parkplätze, Erstellung Unterflurcontainer, Weiherstrasse 53, 8580 Amriswil

**Gratulation**

*Hohen Geburts- oder Hochzeitstag dürfen feiern:*

- 8. Juni: Erika und Heinz Widmer, Goldene Hochzeit, Quellenstrasse 6, 8580 Amriswil
- 8. Juni: Lidia Blaser-von Niederhäusern, 96 Jahre, Alters- und Pflegeheim, Tösstalstrasse 71, 8487 Rämismühle
- 9. Juni: Elisabeth Bernet-Hofer, 94 Jahre, Weiherstrasse 59, 8580 Amriswil
- 14. Juni: Herta Brüstle, 85 Jahre, Sportplatzstrasse 7, 8580 Amriswil

*Wir gratulieren allen Jubilarinnen und Jubilaren ganz herzlich!*

STADT UND LAND

**Erfolgreiche Beach-Volleyballer**

Der Sieg am Turnier der höchsten nationalen Turnierserie ist für Nico Beeler/Marco Krattiger etwas Besonderes: In Olten gewann das Duo vor vier Jahren zum ersten Mal gemeinsam auf der Coop Beachtour. Nun gelang es ihnen erneut. Dank zwei Siegen gegen Jonas Kissling/Jonas Stadelmann (SUI/8) mit 21:18, 21:16 und gegen Simon Hagenbuch/Quentin Métrol (SUI/4) mit 21:13, 21:18 qualifizierten sich Beeler/Krattiger direkt für den Halbfinal.

Und auch dort wussten sie zu überzeugen, besiegten sie doch das Duo Fabio Berta/Raphael Licka (SUI/6) mit 21:16, 21:15 klar. Berta/Licka trumpten in Olten gross auf und überraschten mit einem Auftaktieg über das italienische Gastteam Adrian Carambula/Gabriele Pasquale (Seed 3).

Im Final kam es für Beeler/Krattiger zum Prestigeduell gegen die Schweizer Nummer 2, Mirco Gerson/Adrian Heidrich. Nach der Niederlage in Luzern gelang es Beeler/Krattiger, das formstarke Duo wieder zu schlagen. Mit einem 21:14, 21:16 sicherten sie sich den Titelgewinn ohne Satzverlust. Weitere Informationen unter [www.olten.coopbeachtour.ch](http://www.olten.coopbeachtour.ch).

Ausserdem werden Beeler/Krattiger an den Europäischen Titelkämpfen vom 15. bis 22. Juli teilnehmen. In ihre Gruppe wurden die Titelverteidiger Daniele Lupa/Paolo Nicolai, die Tschechen Ondrej Perusic/David Schweiner und die Serben Stefan Basta/Lazar Kolaric gelost.

**Kidsturnier von Volley Amriswil**

Anfang Juni fand in der Tellenfeldhalle das beliebte Kids-Volley-Turnier statt, organisiert von den Kids-Trainerinnen Yvonne Joos-Halter und Claudia Wüthrich von Volley Amriswil. Die jüngsten Volleyballcracks kämpften in dreizehn Mannschaften und in den Niveaus N1 bis N4 um jeden Punkt.

Die Gäste aus Schaffhausen, St. Gallen und Hüttwilen kamen auch in den Genuss der berühmten Volley-Amriswil-Hörnli, inklusive Überraschungsglace. Sieger der höchsten Kategorie N4 wurde Amriswil.

**Durchgangsheim: Tag der offenen Tür**

Anlässlich des Flüchtlingstages 2018 öffnet das von der Peregrina-Stiftung geführte Durchgangsheim an der Florastrasse 5 in Amriswil am Samstag, 16. Juni, 10 bis 14 Uhr, seine Türen.

Es sind alle eingeladen, sich ein Bild über das Alltagsleben in einem Durchgangsheim zu machen, sich über die Arbeit der Peregrina-Stiftung zu informieren und gemeinsam mit Bewohnern und Betreuern einige anregende Stunden zu verbringen. Für das kulinarische Wohl sorgt ein reichhaltiges Buffet mit Spezialitäten aus Tibet, Syrien und Somalia.

**Radballer in der Endrunde**

Die Amriswiler Radballmannschaft Hausammann/Ineichen qualifizierte sich für den Final der Schweizer 3.-Liga-Meisterschaft.

In einer Ost- und einer Westgruppe waren ursprünglich je zwölf Mannschaften. Aus beiden Gruppen qualifizierten sich sechs Teams für den Final, die Mannschaften aus Bremgarten, Rothenburg, Gümligen, Seon, Niederlenz, Belp und Amriswil.

Am Schluss erreichten die beiden Amriswiler Radballer den guten vierten Rang. Die Mannschaften von



Der Amriswiler Marco Krattiger (rechts) und Nico Beeler spielen an der Beachtour in Olten auf konstant hohem Niveau.

Rothenburg und Bremgarten steigen in die 2. Liga auf.

**Musikalischer Gottesdienst**

Am Sonntag, 24. Juni, 9.30 Uhr, findet in der evangelischen Kirche Amriswil zum dritten Mal ein abwechslungsreicher Gottesdienst, unter der Leitung von Willi Hausamman, mit viel ansprechender Musik aus dem populär-musikalischen Bereich statt. Gestaltet wird er durch den evangelischen Kirchenchor Amriswil, zusammen mit den Musikern Natasha und Andreas Hausamman.

Unter anderen gelangen Kompositionen des Uzwiler Komponisten Roman Bislin und von Andreas Hausamann zur Aufführung. Auch die Gemeinde ist in die musikalische Gestaltung des Gottesdienstes einbezogen. Der von Pfarrer Hansjörg Haller geleitete Gottesdienst steht unter dem Thema «Aufstehen, aufeinander zugehen».

**Ökumenische Chinderchile**

Unsere Füsse – ob gross oder klein – tragen uns durch das Leben. Mit ihnen gehen wir ganz unterschiedliche Wege. Für einmal sind unsere Füsse das Thema in der ökumenischen Chinderchile. Dazu gibt es auch Lieder, Gebete und ein Bhaltis zur Erinnerung. Dieser kindgerechte Gottesdienst ist ein Angebot speziell für Vorschulkinder mit ihren Familien. Er findet morgen Samstag, 9. Juni, 9.30 Uhr, in der evangelischen Kirche Amriswil statt.

**Musik statt Katzenjammer**

Wer das morgendliche Vogelgezwitscher in aller Breite erleben will, sollte nach Möglichkeit mit den Hühnern aufstehen. Ein Besucher der «EarlyBird Morgenmusik» ist so ein

Frühaufsteher. Von Dienstag- bis Samstagmorgen, 12. bis 16. Juni, finden die beliebten Kurzkonzerte im Bistro Cartonage im Kulturforum statt.

Dienstag bis Freitag ist Konzertbeginn um 7 Uhr, und die Kurzkonzerte dauern 30 Minuten. Am Samstag findet ein einstündiges Konzert statt mit Konzertbeginn 9 Uhr. Die Programme sind voller Abwechslung: Von Klassik über Volksmusik bis hin zum Jazz. Kaffee und Gipfeli gibt es nach Belieben und wer will, futtert gleich ein ganzes Frühstück.

Am Dienstag gibt es ein kunterbuntes Programm mit dem «Duo Los GAMBAs», am Mittwoch Jazz mit Thomas Förster (Piano) und Rätus Fisch (Kontrabass). Am Donnerstag «Und Bach mittendrin» Klassik und Volksmusik mit Panflöte, Violine und Akkordeon. Am Freitag «Von Paganini bis Piazzolla» mit Violine und Gitarre. Am Samstag schliesslich «Musik liegt in der Luft» vom Schweizer Ländler bis zum südamerikanischen Tango: Gesang, Fagott, Violine und Akkordeon. Weitere Informationen unter [www.earlybird-morgenmusik.ch](http://www.earlybird-morgenmusik.ch). Eintritt frei, Kollekte.

**Heute: The Pumcliks Orchestra**

Eine Frau, zwei Männer – und es scheint, als würden sie die Sonne und das Meer des Südens mit sich tragen. Für ihr neues Programm hat das «Pumcliks Orchestra» Perlen der italienischen Musiktradition an die Oberfläche befördert. Es sind alte Protestlieder, die – wen mag es überraschen – bis heute kaum an Aktualität eingebüsst haben. Daneben sind auch eigene Kompositionen zu hören. Heute zu erleben um 20.15 Uhr im Kulturforum. Eintritt: 35 Franken (Erwachsene), 25 Franken (Kulturabo, Legi, IV, Kulturlegi der Caritas), 15 Franken (Jugendliche bis 18 Jahre). Türöffnung und Barbetrieb: 19.15 Uhr.

**Diesen Samstag: Wandernacht**

Die Amriswiler Wandernacht startet morgen um 19 und 19.30 Uhr (gestaffelt) bei der Bürgerhütte im Hudelmoos. Die Route dauert mit Erklärungen circa zwei Stunden. Dabei ist viel Interessantes über das St. Galler Haselnussöl und einen Thurgauer Winzer zu erfahren.

Nach der Wanderung sind alle zu einer Sternschnuppensuppe und zum gemütlichen Beisammensein eingeladen. Die Festwirtschaft sowie das Kinderprogramm mit der Pfadi Leuefels starten bereits um 17.30 Uhr.

AUSGEHEN UND MITMACHEN

**FREITAG, 8. JUNI**

**Eidg. Feldschiessen 300m**, 18.30 bis 20.30 Uhr, RSA Almensberg  
**Musizierstunde Keyboardklasse**, 19 Uhr, Saal JMSA, Nordstrasse 22  
**The Pumcliks Orchestra**, 20.15 Uhr, Kulturforum

**SAMSTAG, 9. JUNI**

**Musizierstunde Harfenklasse**, 10 Uhr, Saal JMSA, Nordstrasse 22  
**Buchstart-Treff für Kleinkinder**, 10 bis 10.30 Uhr, Bibliothek Amriswil  
**Eidg. Feldschiessen 300m**, 13.30 bis 16.45 Uhr, RSA Almensberg  
**13. Amriswiler Wandernacht**, 17.30 Uhr, Bürgerhütte Hudelmoos

**SONNTAG, 10. JUNI**

**Eidg. Feldschiessen 300m**, 9 bis 11.45 Uhr, RSA Almensberg  
**Konzert Stadtharmonie Amriswil**, 18 Uhr, Pentorama

**DIENSTAG, 12. JUNI**

**EarlyBird Morgenmusik**, «Duo Los GAMBAs», 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum  
**Info-Anlass für private Immobilienverkäufer**, 18.30 Uhr, Pentorama

**MITTWOCH, 13. JUNI**

**EarlyBird Morgenmusik**, Jazz, 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum  
**Musizierstunde Gitarrenklasse**, 19 Uhr, Saal JMSA, Nordstrasse 22

**DONNERSTAG, 14. JUNI**

**EarlyBird Morgenmusik**, «Und Bach mittendrin», 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum  
**Wochenmarkt**, 8 bis 11 Uhr, Marktplatz  
**ABA-Generalversammlung**, 16 Uhr, Mehrzweckraum Altane

THURGAUER KANTONALTURNFEST

**Helferinnen und Helfer gesucht...**

1300 Personen helfen am Thurgauer Kantonaltturnfest (TKT) Ende Juni in Romanshorn mit. Zudem werden die Organisatoren vom Zivilschutz unterstützt. Die benötigten rund 20000 Helferstunden sind damit aber noch nicht abgedeckt.

Alle Helferinnen und Helfer werden mit 8 Franken pro Stunde entschädigt. Getränke und Verpflegung werden ebenfalls zur Verfügung gestellt. Zudem ist ein einmaliges Erlebnis am grössten Thurgauer Kantonaltturnfest aller Zeiten garantiert.

Die Helferinnen und Helfer werden auf dem Wettkampfbereich bei der Kantonsschule Romanshorn und auf dem Festgelände am See eingesetzt. Die Einsatzgebiete reichen von administrativen Arbeiten über Aufbau bis zu Festwirtschaft und Bar. Wünsche bezüglich Einsatzgebiet können angebracht werden. Eine Liste mit den freien Schichten wird laufend aktualisiert. Diese und weitere Infos sind zu finden auf [www.tkt2018.ch](http://www.tkt2018.ch). Helferinnen und Helfer melden sich bitte bei [personal@tk2018.ch](mailto:personal@tk2018.ch).

Für Rückfragen

Philipp Gemperle

Kommunikation TKT 2018

Tel. 079 634 33 86

[kommunikation@tk2018.ch](mailto:kommunikation@tk2018.ch)



Die Wanderleiter bei der St. Galler Haselnussplantage.

Impressum: Herausgeberin: Stadt Amriswil, Stadthaus, Arbenerstrasse 2, 8580 Amriswil; Redaktion und Layout: Roger Häni und Barbara Langenegger, Tel. 071 414 12 29, [redaktion@amriswil.ch](mailto:redaktion@amriswil.ch); Gestaltungskonzept: Quellgebiet AG, Amriswil; Inserate: Stöbele AG, Altesstrasse 35, 8590 Romanshorn, 071 466 70 50, [info@stroebeli.ch](mailto:info@stroebeli.ch).

# AMRISWIL LEBEN MIT KULTUR



## MUSIK **Pumliks Orchestra**

**Fr, 8. Juni, 20.15 Uhr, Kulturforum**

Eine Frau, zwei Männer. Für das neue Programm werden Perlen der italienischen Musiktradition an die Oberfläche befördert.

## FREIZEIT **13. Amriswiler Wandernacht**

**Sa, 9. Juni, 17.30 Uhr, Bürgerhütte Hudelmoos**

Die Wanderung führt vom Naturschutzgebiet Hudelmoos zum einzigen Wasserschloss der Ostschweiz.

## KONZERT **Stadtharmonie**

**So, 10. Juni, 18 Uhr, Pentorama**

Die Stadtharmonie Amriswil lädt im Hinblick auf das Kantonal-Musikfest Aargau zu einem Vorbereitungskonzert ein.

## KONZERTE **Earlybird Morgenmusik**

**Di, 12. Juni, 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum**

**Mi, 13. Juni, 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum**

**Do, 14. Juni, 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum**

**Fr, 15. Juni, 7 bis 7.30 Uhr, Kulturforum**

**Sa, 16. Juni, 9 bis 10 Uhr, Kulturforum**

Schöne Kurzkonzerte am frühen Morgen mit Café und Gipfeli.

## KONZERT **Out of Ally**

**Fr, 15. Juni, 21 Uhr, Stage-8580**

Die Musiker schaffen den Spagat zwischen klassischem Rock und moderner Popmusik.

## KONZERT **Böhse Neffen**

**Sa, 16. Juni, 21 Uhr, Stage-8580**

Die vierköpfige Band covert Lieder der Böhsen Onkelz.

## KONZERT **A Tribute to bella Italia**

**Sa, 23. Juni, 20 Uhr, Pentorama**

Die Black Jacket Swing Big Band, mit Sänger Daniel Picinelli, spielt Italo-Pop-Klassiker im Big Band Sound.

Weitere  
Infos unter:  
[amriswil.ch](http://amriswil.ch)

### Kultursponsoren:



### JUGENDMUSIKSCHULE ARBON - HORN

**Musikunterricht  
jetzt anmelden!  
bis 20. Juni**

Erlebe uns kennen am  
**Schülerkonzert 19. Juni  
18:30h - APZ-Saal**

Ausbildungsort  
**Amriswil**

persönlich  
einzigartig  
preiswert  
professionell

**Public Viewing**  
Fussball WM 2018

Übertragungsplan & weitere Infos:  
[www.autoviva.ch/wm](http://www.autoviva.ch/wm)

autoviva arena  
Kesselfeldstrasse 31, Arbon

Die nächste Ausgabe von  
**amriswil aktuell**  
erscheint am Freitag, 15. Juni

### Das THOMA Verkaufseminar

Info-Anlass für private Immobilienverkäufer:

Wo: PENTORAMA Amriswil, Arbonerstrasse 4  
Wann: Dienstag, 12 Juni 2018 - 18.30-19.30 Uhr, anschliessend Apéro

Der gesamte Verkaufsprozess einer Liegenschaft - vom Entscheid bis zur Schlüsselübergabe. Besuchen Sie unseren Info-Anlass, unverbindlich und kostenlos, und informieren Sie sich über alle wichtigen Schritte für einen erfolgreichen Verkauf.

Mit Gastgeberin: **Thurgauer Kantonalbank, Amriswil**  
„Immobilienbesitz im Alter“

Türöffnung ab 18:00 Uhr.  
Wir freuen uns auf Sie!

THOMA Immobilien Treuhand AG  
Tel. +41 (0)71 414 50 60  
Bahnhofstrasse 13A  
8580 Amriswil

**THOMA**  
IMMOBILIEN TREUHAND

Vertrauen seit 1978.

## SING MIT UNS BAROCK- MUSIK

Heinrich Schütz  
Weihnachtshistorie

mit dem Barock-Ensemble Concerto Stella Matutina

Konzerte im Dezember 2018  
Probenbeginn im Juni 2018

Probenplan  
[www.konzertchorostschweiz.ch](http://www.konzertchorostschweiz.ch)

## Unser Steilpass:

**BIS ZU CHF  
8000  
DISCOUNT\***

[hyundai.ch/promo](http://hyundai.ch/promo)

**hyundai.ch/promo**

\* Steilpass-Bonus (beim Kauf selektionierter Lagerfahrzeuge): ix20: CHF 1500.- | i30: bis CHF 5000.- | Tucson: bis CHF 6000.- | Santa Fe/Grand Santa Fe: bis CHF 8000.- | Beispiele (nach Abzug Steilpass-Bonus): ix20 Origo\*: ab CHF 17990.- | i30 (MY2017) Origo\*: ab CHF 17300.- | Tucson (MY2017) Vertex\* DCT: ab CHF 33700.- | Santa Fe (MY2016.5) Vertex\*: ab CHF 43000.- | Grand Santa Fe (MY2017) Vertex\*: ab CHF 52500.-

- Nur bei Bestellung zwischen 1.5. und 30.6.2018 oder bis auf Widerruf | Immatriculation vom 1.5. bis 20.7.2018. - Nur bei offiziellen, teilnehmenden Hyundai-Partnern. Nicht kumulierbar mit anderen Angeboten. Nur solange Vorrat und vorbehaltlich Zwischenverkauf. - Mehr Infos unter [hyundai.ch/promo](http://hyundai.ch/promo) - Alle Abbildungen: Symbolbilder.

Spezial-Angebot auf ausgewählte Lagerfahrzeuge bis zu CHF 10'000.- Prämie.  
Nur bis Ende Juni 2018.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Hyundai Center Romanshorn - Auto 1AG, Reckholdenstr. 65,  
8590 Romanshorn, Telefon +41 71 466 60 40, [romanshorn.hyundai.ch](http://romanshorn.hyundai.ch)**

## EarlyBird Morgenmusik

Kurzkonzerte für Frühaufsteher

- ★ Dienstag 07:00-07:30 Uhr **Los GAMBAs** Von Jodel bis Jazz
- ★ Mittwoch 07:00-07:30 Uhr **JAZZ** Klavier und Kontrabass
- ★ Donnerstag 07:00-07:30 Uhr **JS Bach und Volksmusik**
- ★ Freitag 07:00-07:30 Uhr **Klassik** Violine und Gitarre
- ★ Samstag 09:00-10:00 Uhr „Musik liegt in der Luft“

Konzert-Programme: [www.earlybird-morgenmusik.ch](http://www.earlybird-morgenmusik.ch)

**12. - 16. Juni im bistro cartonage** Bahnhofstr. 22, Amriswil

Eintritt frei - Kollekte